

Deutsch

Beachten Sie bitte folgende Änderungen in der Betriebsanleitung.

Technische Daten

Netzkabel	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Teile-Nr.	Kabellänge
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

English

Please observe the following changes in the operating manual.

Technical specifications

Power cord	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Part no.:	Cable length
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Français

Veuillez prendre en compte les modifications suivantes des instructions de service.

Caractéristiques techniques

Câble d'alimentation	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Référence	Longueur de câble
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Italiano

Osservare le seguenti modifiche nel manuale d'uso.

Dati tecnici

Cavo di alimentazione	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Codice componente	Lunghezza cavo
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m



Nederlands

Neem de volgende wijzigingen in de gebruiksaanwijzing in acht.

Technische gegevens

Stroomkabel	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Onderdeelnr.	Lengte snoer
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Español

Respetar las siguientes modificaciones del manual de instrucciones.

Datos técnicos

Cable de conexión a la red	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	No. de pieza	Longitud del cable
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Português

Tenha atenção às seguintes alterações no manual de instruções.

Dados técnicos

Cabo de rede	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Ref ^a	Comprimento do cabo
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Dansk

Bemærk venligst følgende ændringer i driftsvejledningen.

Tekniske data

Netkabel	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Partnr.	Kabellængde
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Norsk

Vennligst merk deg følgende nedringer i bruksanvisningen.

Tekniske data

Nettledning	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Best.nr.	Kabellengde
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Svenska

Var god beakta följande ändringar i bruksanvisningen.

Tekniska data

Nätkabel	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Artikelnr.	Kabellängd
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Suomi

Ota huomioon seuraavat muutokset käyttöohjeessa.

Tekniset tiedot

Verkkokaapeli	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Osa-nro	Johdon pituus
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Ελληνικά

Λάβετε υπόψη τις ακόλουθες αλλαγές στις οδηγίες λειτουργίας.

Τεχνικά χαρακτηριστικά

Καλώδιο τροφοδοσίας δικτύου	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Αριθ. ανταλλ.	Μήκος καλωδίου
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Türkçe

Kullanım kılavuzundaki şu değişikliklere dikkat edin.

Teknik Bilgiler

Elektrik kablo-su	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Parça No.	Kablo uzunluğu
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Русский

Примите во внимание следующие изменения, внесенные в руководство по эксплуатации.

Технические данные

Сетевой шнур	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	№ детали	Длина шнура
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Magyar

Kérem, vegye figyelembe a következő változásokat az üzemeltetési útmutatóban.

Műszaki adatok

Hálózati kábel	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Alkatrész szám	Kábelhossz
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Čeština

Dbejte na následující změny provozního návodu.

Technické údaje

Síťový kabel	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Č. dílu	Délka kabelu
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Slovenščina

Upoštevajte naslednje spremembe v navodilu za uporabo.

Tehnični podatki

Omrežni kabel	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Št. delov	Dolžina kabla
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Polski

Zwrócić uwagę na następujące zmiany w instrukcji obsługi.

Dane techniczne

Kabel sieciowy	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Nr części	Długość kabla
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Românește

Țineți cont de modificările următoare din manualul de utilizare.

Date tehnice

Cablul de alimentare	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Nr. piesă	Lungimea cablului
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Slovenčina

Zohľadnite prosím nasledovné zmeny uvedené v návode na prevádzku.

Technické údaje

Sieťový kábel	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Čís. dielu	Dĺžka kábla
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Hrvatski

Molimo uzmite u obzir sljedeće izmjene u uputama za rad.

Tehnički podaci

Strujni kabel	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Br. dijela	Duljina kabela
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Srpski

Molimo imajte u vidu sledeće izmene u uputstvu za rad.

Tehnički podaci

Strujni kabl	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Br. dela	Dužina kabla
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Български

Моля спазвайте следните промени в инструкцията за употреба

Технически данни

Захранващ кабел	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Част №	Дължина на кабела
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Eesti

Palun jälgige kasutusjuhendis sisalduvaid järgmisi muutusi.

Tehnilised andmed

Võrgukaabel	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Detaili nr.:	Kaabli pikkus
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Latviešu

Lūdzu, ievērojiet sekojošas izmaiņas lietošanas instrukcijā.

Tehniskie dati

Tīkla kabelis	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Daļas Nr.	Kabeļa garums
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Lietuviškai

Atkreipkite dėmesį į tokius eksploataavimo instrukcijos pakeitimus.

Techniniai duomenys

Maitinimo kabelis	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	Daļes Nr.:	Kabelio ilgis
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m

Українська

Візьміть до уваги наступні зміни, внесені в посібник з експлуатації.

Технічні характеристики

Мережний кабель	H07RN-F 2x1,5 mm ²	
	№ деталі	Довжина кабелю
EU	6.650-074.0	10 m
GB	6.650-152.0	10 m
CH	6.650-223.0	10 m
AU	6.650-199.0	10 m